

御批歷代通鑑輯覽

卷一

# 商務印書館發行

學部  
審定

高等  
小學

中國歷史讀本

二册五角

吳曾祺編

學部  
審定

東洋歷史教科書

二册三角

學部評云綜挈綱領於歷代治亂興衰之迹莫不苦心鉤考臚列詳明文亦淵雅可誦措詞精當體裁純正敍述國朝史尤多扼要深合史例

高學  
小學最新中國歷史教科書

四册七角

是書分四冊共二百四十課約十萬言文辭雅馴體例精當書中插入歷代圖表最為醒目末附人名地名異譯表以備參考

高等  
小學中國歷史教科書

二册一元

是書分為七卷卷一自太古迄國朝凡歷朝大事各立標題分別備載繁簡適當斷制謹嚴

高等  
小學西洋歷史教科書

二册每册五角

條理井然首尾貫串每事皆摘舉綱要列為款目便於記憶末附中西合璧地名人名表以便檢查

御批歷代通鑑輯覽卷之六十

唐

憲宗皇帝

〔癸巳〕元和八年春正月權德輿罷。李吉甫李絳數爭論于上前。德輿居中無所可否。上鄙之。故罷。

貶于頤爲恩王

名連代宗子

傳

初。頤在山南。憚上英威。爲子季友求尙主。上以

普甯公主要之。因諷使入朝。

是德宗時加同平章事及是復加司空奉朝請

既而頤以久留長安。鬱鬱

不得志。有梁正言者。自言與樞密使梁守謙同宗。

頤使其子敏賂之。求出鎮久之。正言詐漸露。敏索還其賂。不得。誘其奴支解之。事覺。頤素服

詣闕請罪。左授恩王傅。紹朝謁。敏流雷州。

唐置今廣東雷州府是

季友等皆貶官。

連事

僧鑒虛鑒虛自貞元以來以財交權倖受方鎮賂遺厚自奉養吏不敢詰至是權倖爭爲之言上欲釋之中丞薛存誠不可上遣中使詣臺宣旨存誠對曰陛下必欲釋此僧請先殺臣不然臣不奉詔上嘉而從之杖

殺鑒虛存誠

徵四川節度使武元衡入知政事。

夏六月大水。上以爲陰盈之象。出宮人二百車。

徙受降城

此中受降城也。注見前。

于天德軍。

元和志。天德軍本安北都護舊理西受降城。天寶中子大同川西築城名曰天安。軍移理焉。乾元後改爲天德軍。西南移永清

卷之二十一

先是振武

見前集覽是條。釋振武爲雁門。考雁門即今代州有神武軍非振武也。集覽誤。

河溢毀

受降城節度使李光進奏請修城兼理河防。李吉甫請徙于天德故城。  
降城東南去中受二百里。

以避河患。李絳盧坦以爲受降城張仁愿所築當磧口據虜衝要美水草守邊之利也。欲避河患退二三里可矣。天德故城僻處確瘠烽候不相應接虜忽唐突勢無由知是無故而蹙國二百里也。城使周懷義奏利害與絳坦同上卒用吉甫策。時以受降城騎士并隸天德軍。卒緣言于上曰。邊兵徒有其數而無其實。將帥但緣私役使聚其財貨以結機倖而已。末嘗訓練以備不虞。此不可不于無事之時豫留聖意也。受降兵籍舊四百人及天德交兵纔五十人。器械一弓而已。故絳言及之上驚曰。邊兵乃如是其虛邪。種曹當加按閱。會絳罷相止。

邊防始驚聞絳言而檢視相間。詰和爲去閼。按此辭者不知宗平時實無兵名。軍裝無記率戎方政留憲若然不有漫不以臣即止。始罷而聞絳言而止。不疑簡詰和爲去閼。按此辭者不知宗平時實無兵名。軍裝無記率戎方政留憲若然不有漫不以臣即止。始罷而聞絳言而止。

〔午〕九年春正月李絳罷。絳屢以疾辭位至是罷爲禮部尚書。

初上嘗謂宰相曰。卿謂

謂當爲狀惜官勿用之私親故李吉甫權德輿皆謝不聽。絳曰。崔祐甫有言。非親非故不諸其才。諸者尙不與官不諳者何敢復與。但問其才器與官相稱否耳。若避親故之嫌。便聖朝虧多士之美。此乃偷安之臣。非至公之道也。有所用非其人。則朝廷自有典刑。誰敢逃之。上以爲然。又嘗問絳人言。外間朋黨太甚何也。絳對曰。自古人君所甚惡者。莫若朋黨。故小人附君子者必曰朋黨。蓋言之則可懲。尋之則無跡。以此目之。則

天下之賢人君子無能免者此東漢之所以亡也願陛下深察之夫君子固與君子合豈可必使之與小人合然後謂之非蕭何也

以吐突承璀爲神策中尉初上欲相李絳先出吐突承璀爲淮南監軍至是絳既罷召還承璀復以爲左神策中尉

夏五月復置宥州

在今鄂爾多斯右翼前旗有新舊二州俱唐置元和志廢宥州在鹽州東北三百里元和九年置

李吉甫奏開元中置宥州以領降戶寶應以來因循遂廢今請復之以備回鶻撫党項上從之

先是回鶻屢請昏朝廷以費廣未許李絳言回鶻凶獘不可無備淮西窮蹙事更經營萬一北邊有警則非步騎數萬不足抗禦而淮西遺餉

復延歲月之命爲國家費豈特降主之比哉上不聽

六月以張弘靖字元理延賞子同平章事弘靖宰相子少有令名厯官河中節度

使及是遂入相

自張嘉貞及延賞弘靖三世爲相時號其里第曰三相張家

秋七月以岐陽公主適司議郎杜悰

字永裕猶言清職翰林學士獨孤郁權德輿之

婿也上歎郁之才美曰德輿得婿郁我反不及邪先是尚主皆取勳戚

之家上始命宰相選公卿子弟可居清貫

猶言清職

者諸家皆不願惟杜佑

孫悰不辭遂以悰尚岐陽公主公主上長女郭妃

娶之

所生有賢行杜

氏大族尊行不翅數十人公主卑委怡順一同家人禮度二十餘年人

未嘗以絲髮間指爲貴驕始至與悰謀曰上所賜奴婢卒不肯窮屈奏

請納之悉自市寒賤可制指者自是閨門落然不聞人聲

閏月吳少陽死少陽在蔡州陰聚亡命抄掠壽州茶山

亳州與六安霍山接界山多產茶以

實其軍至是死其子元濟匿喪自領軍務

初少陽聞吳武陵名請爲賓友武陵不答至是以書喻元濟曰人情一也足下反天

子濟殺兆因惟清元卿先奏事在長安具以淮西虛實及取元濟之策告李吉甫元濟殺其妻子而以董重質爲謀主李吉甫上曰淮西非如河北四無黨援而國家常宿數十萬兵備之勞費不支失今不取後難圖矣上將討之張弘靖請先爲少陽輶朝贈官遣使弔賀待其有不順之迹然後加兵上從之遣工部

員外郎李君何弔祭不得入而還吳武陵信州人董重質吳少誠之壻

以烏重胤爲汝州刺史

李吉甫以爲汝州捍蔽東都而河陽宿兵本以

制魏博今田弘正歸順則河陽爲內鎮不應屯重兵以示猜阻以烏重

胤兼汝州刺史使徙鎮之加弘正檢校右僕射賜其軍錢二十萬緡弘

正曰吾未若移河陽軍之爲喜也

冬十月同平章事李吉甫卒十二月以韋貫之同平章事吉甫爲淮西

地圖未及上而卒上敕其子獻之以貫之同平章事

貫之先爲禮部侍郎所取士抑浮華先實行嘗從容

〔乙〕未十年春正月吳元濟反制削其官爵發十六道兵討之吳元濟縱兵侵掠

奏曰禮部侍郎重于宰相上曰侍郎是宰相除安得重對曰然然爲陛下東宰相者得無重乎上美其言改尚書右丞未幾遂相

其也所以事說宰禮部重于言憲宗以爲取彼蓋未幾美材士中

時又詔鄂岳觀察使柳公綽以兵五千授安州刺史李聽討元濟公綽曰朝廷以吾書生不知

遠以爲可謂以言相取人而不輕重矣

宗元黨附叔文自取戮辱韓愈作誌以爲不自愛語涉周旋若禹錫既獲當憲當朝而還失身以失其母老爲上言上曰爲人子不自謹貽親憂此則重可責也度曰陛下方侍太后恐禹錫在所宜矜上良久乃曰朕所言以責爲子者耳然不欲傷其親心退謂左右曰裴度愛我終切禹錫得改連州

禹錫自湖州還作支都觀看花詩詰譏忿當路者不喜後入爲主客郎中復作遊支都觀詩且嘗始調十年還京師道士種桃其盛若霞又十四年過之無復一存惟免獎燕麥動搖春風耳意祇權近聞者益薄之尋以裴度薦爲集賢直學士度罷出爲蘇州刺史以政最賜金紫會昌中卒

田弘正遣其子布將兵助討淮西

盜焚河陰轉運院李師道數上表請赦吳元濟上不從師道使大將將二千人趨壽春聲言助官軍實以援元濟也師道素養刺客姦人數十人說師道曰用兵所急莫先糧儲今河陰院積江淮租賦請潛往焚之

元不得爲是均爲有指即爲爲宗者如是爲守正如裴度又何爲爲荆韓志惜哉

三月以柳宗元爲柳州

唐置今廣西柳州府是

刺史劉禹錫爲連州

隋置今廣東州

刺史王

叔文之黨十年不量移執政有憐其才欲漸進之者悉召至京師諫官爭言其不可上亦惡之皆以爲遠州刺史宗元得柳州禹錫得播州

見注宗元曰播州非人所居而夢得親在堂萬無母子俱往理欲請于朝

以柳易播中丞裴度亦以禹錫母老爲上言上曰爲人子不自謹貽親憂此則重可責也度曰陛下方侍太后恐禹錫在所宜矜上良久乃曰

朕所言以責爲子者耳然不欲傷其親心退謂左右曰裴度愛我終切

禹錫得改連州

禹錫自湖州還作支都觀看花詩詰譏忿當路者不喜後入爲主客郎中復作遊支都觀詩且嘗始調十年還京師道士種桃其盛若霞又十四年過之無復一存惟免獎燕麥動搖春風耳意祇權近聞者益薄之尋以裴度薦爲集賢直學士度罷出爲蘇州刺史以政最賜金紫會昌中卒

吳邪節奏請自行許之至安州署聽都知兵馬使選卒六千屬之戒曰行營之事一決都將聽恩畏威如出廳下公綽號令整肅區處軍事諸將皆服士卒在行營者厚給其家甚淫泆者沈之于江士卒皆喜故每戰皆捷公縕所乘馬蹠殺圉人公縕命殺馬以祭之

柳公綽字寬華原人李聽字正思晟之子

祭

因劫東都焚宮闕亦救蔡一奇也。師道從之。遣攻河陰。轉運院燒錢帛三十餘萬緡。匹穀二萬餘斛。人情恇懼。多請罷兵。上不許。

夏五月。遣御史中丞裴度宣慰淮西行營。諸軍討淮西。久未有功。上遣裴度詣行營宣慰。察用兵形勢。度還言淮西必可取之狀。且曰。觀諸將惟李光顏勇而知義。必能立功。既而光顏數敗賊軍。上以度爲知人。知制誥韓愈亦言淮西三小州殘敝困劇之餘。而當天下之全力。其破敗可立而待。然所未可知者。在陛下斷與不斷耳。

六月盜殺中書侍郎同平章事武元衡。擊傷裴度首。

上悉以兵事委武

元衡。師道客曰。天子所以銳意誅蔡者。元衡贊之也。請密往刺之。元衡死。則它相不敢主其謀。爭勸天子罷兵矣。師道資給遣之。王承宗亦遣牙將尹少卿奏事。且詣中書爲元濟遊說。辭指不遜。元衡叱出之。承宗又上書詆元衡。至是。元衡入朝。有賊自暗中射殺之。取其顱骨而去。又擊裴度傷首。墜溝中。京城大駭。于是詔宰相出入加金吾騎士。張茲露刃以衛之。賊遣紙于金吾府縣曰。毋急捕我。我先殺汝。故捕賊者不敢甚急。兵部侍郎許孟容見上旨。詔出承宗表。并議其罪。晏等具服。張弘靖以爲疑。屢言之。上不聽。誅晏等。而師道客潛遁去。

司惑于賊人詭計竟爾觀望孟容則非索及下詔大問切欲許遲進言幾雖李士真募僱告大業弘非申也太宗之平淮蔡由是憲之恢耳。蓋國法紀而申足以肅宗之平淮蔡也。

以裴度同平章事。度病創臥二旬。詔以衛兵宿其第。中使問訊不絕。或

請罷度官以安恆鄆之心。上怒曰。若罷度官。是姦謀得成。朝廷無復綱

紀。吾用度一人。足破二賊。遂以度爲相。度言淮西心腹之疾。不得不除。

且朝廷業已討之。兩河跋扈者。將視此爲高下。不可中止。上以爲然。悉

以用兵事委度。討賊愈急。

初德宗多猜忌。朝士有相遇從者。金吾皆伺察以聞。宰相不敢私第見客。度奏今寇盜未平。宰相宜招延四方賢才。與參謀議。諸子私第

許之。

秋七月詔絕王承宗朝貢。

八月己亥朔日食。

李師道遣兵襲東都。捕得伏誅。

師道置留後院于東都。潛內兵數百人。

謀焚宮闕。縱兵殺掠。其小卒詣留守呂元膺告變。元膺發兵圍之。賊衆

突出。望山而遁。都城震駭。時留兵寡弱。元膺坐皇城門。部分指使。意氣

自若。都人賴以安。東都西南皆高山深林。民不耕種。專以射獵爲生。人

皆趨勇。謂之山棚。元膺設重購以捕賊。數日。有山棚遇賊。走召其儕。引

官軍共圍獲之。案驗得其魁。乃中嶽寺僧圓淨。爲師道買田伊闕陸渾山間。以舍山棚而衣食之。捕獲伏誅。圓淨本史思明將。勇悍過人。時年八十餘。捕者得之。奮鎗擊其脰。不能折。圓淨罵曰。鼠子折人脰。且不能。

刑歎稱健兒乃自置其脰。教使折之。臨

受其職名。元膺鞠圓淨黨與始知殺武元衡者乃師道也。元膺密以聞。

上業已討王承宗不復窮治。

是冬盜焚柏崖倉父焚獻陵寢宮  
永巷明年春盜復斷建陵門載

九月以韓弘爲淮西諸軍都統。

初上以嚴綬在河東所遣裨將多立功。

故使鎮襄陽且督諸軍討淮西。綬無它材能但傾府庫以資士卒賂宦官擁衆經年無尺寸功裴度屢言其軍無政乃以韓弘爲諸軍都統弘亦欲倚賊自重不願淮西速平時李光顏戰最力弘欲結之索得一美女容色絕世遣使遺之光顏乃大饗將士謂使者曰戰士數萬皆棄家遠來冒犯白刃光顏何忍獨以聲色自娛悅乎因流涕坐者皆泣乃卽席厚贈使者并妓返之曰爲光顏多謝相公光顏以身許國誓不與逆賊同戴日月死無貳矣。

〔丙申〕十一年春正月張弘靖罷王承宗縱兵四掠幽滄定三鎮皆苦之。

爭上表請討承宗上欲許之弘靖以爲兩役並興恐國力不支請併力平淮西乃征恆冀上不爲之止弘靖乃求罷出爲河東節度使。

翰林學士錢徽字肅章吳興人知制誥蕭俛罷時羣臣請罷兵者衆上患之故黜

徽俛以警其餘。

制削王承宗官爵發兵討之。韋貫之屢請先取吳元濟後討承宗。曰陛下不見建中之事乎。始於討魏及齊而蔡燕趙皆應之卒致朱泚之亂由德宗不能忍數年之憤欲太平之速成故也。上不聽諸軍討王承宗者互相觀望獨昭義節度使郗士美字和夫州金鄉引精兵壓其境大破承宗之衆于柏鄉。隋縣今臨邑州

二月以李逢吉

字虛舟道曾孫元

同平章事。逢吉知禮部貢舉未已事卽拜同平

章事詔禮部尚書王播

字明數揚州人

署榜逢吉臉譖多端既得位務償好惡

三月皇太后王氏崩。

諱莊憲合葬豐陸

夏四月以皇甫鍤

涇州臨邑人

判度支。鍤始以聚斂得幸。

六月唐鄧節度使高霞寓大敗于鐵城。

在今汝寧府遂平縣西南胡三省注卽文城標以其堅不可破故謂之鐵城

時諸

將討淮西者勝則虛張殺獲敗則匿之至是大敗不可掩始上聞中外駭愕宰相入見將勸罷兵上曰勝負兵家之常今但當論用兵之略察將帥之不勝任者易之兵食不足者助之耳豈得以一將失利遽議罷兵邪于是獨用裴度之言它人言罷兵者亦稍息矣。

秋八月，韋貫之罷。貫之性高簡，好甄別流品。又數請罷兵，故罷爲吏部侍郎。

九月，李光顏、烏重胤拔淮西陵雲柵。

在今陳州府洧水縣故灘

先是，光顏重胤

敗淮西兵于陵雲柵，及是遂拔之。

加李師道檢校司空。師道聞拔陵雲而懼，詐請輸款。上以力未能討，加檢校司空。

冬十一月，以柳公綽爲京兆尹。公綽初赴府，有神策小將躍馬衝其前導。公綽駐馬杖殺之。明日入對，上怒詰之。對曰：「京兆爲輦轂，表今視事之初，而小將敢爾唐突，此乃輕陛下詔命，非獨慢臣也。臣知杖無禮之人，不知其爲神策軍將也。」上曰：「何不奏？」對曰：「臣職當杖之，不當奏。」上退，謂左右曰：「汝曹須作意，此人朕亦畏之。」

加李光顏等檢校官。討淮西諸軍近九萬，上怒諸將久無功，命梁守謙宣慰，因留監軍。先加李光顏等檢校官，而詔書切責，示以無功必罰。

十二月，以李愬字元直，愬之兄爲唐鄧節度使。先是，高霞寓兵敗坐貶，以袁滋爲

彰義節度使，理唐州。滋至州，吳元濟圍其新興柵。宋白曰：柵在吳房縣西南吳房故城，在今汝寧府遂平縣西四

之知不詰。韋貫之無禮，唐突，猶飾稱人命殺，非惟草人命殺，但及上怒，弁髦王公紳此，遽斃軍將，亦貴可衡已導。

不知專擅者之更以禮也。或曰公綽異不爲知風厲衡者。

滋卑辭以請之。元濟由是不復以滋爲意。朝廷知之。貶滋以李愬代之。愬至唐州。知士卒憚戰。謂之曰。天子知愬柔懦。故使拊循爾曹。至于戰攻進取。非吾事也。衆始信而安之。愬親行視士卒。傷病者存恤之。不事威嚴。或以軍政不肅爲言。愬曰。吾非不知也。袁尚書專以恩惠懷賊。賊易之。聞吾至必增備。吾故示之以不肅。彼必以吾爲懦而懈惰。然後可圖也。淮西人輕愬不爲備。

初置淮潁水運使。楊子院米自淮陰泝淮入潁。至項城。入溵。輸于郾城。以饋淮西行營。省汴運之費七萬餘緡。

〔丁酉〕十二年春二月。置淮西行縣。本漢項縣。隋改項城。今屬陳州府。淮西被兵數年。竭倉廩以奉戰士。民多無食。采菱芡魚鼈鳥獸食之。亦盡多降官軍。勅置行縣以撫之。

三月。淮西文城柵即鐵城。見上校也。降。李愬遣十將軍中小馬少良將十餘騎巡邏。遇吳元濟捉生虞候丁士良與戰。禽之。士良元濟驍將。常爲東邊患。衆請剗其心。愬許之。士良無懼色。愬命釋其縛。士良請盡死以報德。愬署爲捉生將。士良言于愬曰。吳秀琳據文城柵爲賊左臂。官軍不敢近者。有陳光洽爲之謀主也。光洽勇而輕。好自出戰。請爲公禽之。則秀琳降矣。

遂禽光洽以歸。秀琳果以柵降。愬引兵入據其城。秀琳將李憲有才勇。愬更其名曰忠義。而用之。于是軍氣復振。人有欲戰之志。既而董昌齡

蔡人。以鄆城降。

元濟以昌齡爲鄆城令而質其母楊。楊謂昌齡曰。順死賢子逆生汝去逆而吾死。乃孝子也。從逆而吾生是戮吾也會官軍進逼鄆城。昌齡乃棄城降。李光顏入據之。

元濟聞之甚懼。時董重質守洄曲。

一名時曲。在商水縣西。南瀕水于此洄曲故名。

元濟悉發親近及守

城卒詣重質以拒官軍。

昌齡授鄆城令兼監察御史。紫平而母在封北平郡太君。徵

夏五月罷河北行營。

六鎮討王承宗者。兵十餘萬。厯二年無功。月費度

支錢十五萬緡。李逢吉及朝士多言宜併力先取淮西。俟淮西平。乘勝

取恆冀如拾芥耳。上從之。罷河北行營。

李愬禽淮西將李祐。

字慶之。史不詳何所人。

愬與吳秀琳謀取蔡。秀琳曰。非得李祐

不可。秀琳無能爲也。祐有勇略。守興橋柵。

在遂平縣東南。時帥士卒割麥于張柴

村。

在文城之東。

愬召廂虞候史用誠。以三百騎伏林中。誘而禽之。以歸。將士爭

請殺之。愬釋縛。待以客禮。時時召祐及李忠義屏人語。或至夜分。它人

莫預聞。諸將恐祐爲變。多諫愬。諸軍亦日有牒。稱得賊諜者。言祐爲賊

內應。愬恐。誘先達于上。已不及救。乃械祐送京師。先密奏曰。若殺祐則

無以成功。詔以還。愬署散兵馬使。令佩刀巡警。出入帳中。或與同宿密

語達曙有竊聽者但聞祐感泣聲

舊軍令舍賊謀者屠其家憲除其令使厚待之譖反以

恨懼獨歎然曰此吾計也乃募敢死士三千人號曰突將朝夕自教習之使常爲行備期山隋縣今汝寧府確山縣是

六月吳元濟請降元濟兵勢日蹙上表請罪願束身自歸詔許之而爲董重質等所制不得出

秋七月大水

以孔戣爲嶺南節度使

先是明州

唐置今浙江甯波府是

歲貢蚶

呼甘反蚌屬橫縱其理五味自充

蛤

搏其文如貝而殷反

水陸遞夫勞費華州刺史孔戣奏罷之至是嶺南擇帥宰相

奏擬數人上皆不用曰頃有諫進蚶蛤者可與也乃以戣爲嶺南節度

使

以裴度兼彰義節度使充淮西宣慰招討使崔羣同平章事

考唐書憲宗紀崔羣同平章事在是下年七月丙辰與裴度使淮西制同日俱

通鑑因之綱目移在九月今改正正

諸軍討淮西四年不克饋運疲弊上亦病之

宰相李逢吉等競言師老財竭意欲罷兵度獨無言上問之度曰臣誓不與此賊俱生今請自往督戰且元濟勢實窘迫但諸將心不一不併力迫之故未降耳若臣自詣行營諸將恐臣奪其功必爭進破賊矣上悅命度以平章事兼節度使仍充宣慰招討處置使以戶部侍郎崔羣

同平章事制下度奏刑部侍郎馬總字會元扶風人爲宣慰副使右庶子韓愈爲行軍司馬將行言于上曰臣若滅賊則朝天有期賊在則歸闕無日上爲之流涕御通化門送之李逢吉不欲討蔡翰林學士令狐楚字穀士德棻之裔與逢吉善度恐其合中外之勢以阻軍事乃請改制書數字且言楚草制失辭罷之度遂行以郾城爲治所先是諸道皆有中使監陳進退不由主將勝則先使獻捷不利則陵挫百端度悉奏去之諸將始得專其軍事戰多有功

九月李逢吉罷

逢吉旣與裴度異議上知而惡之遂罷爲東川節度使

初上爲廣陵王布衣張宿以辯口得幸及卽位累官至比部員外郎招權受賂逢吉惡之上欲以宿爲諫議大夫達吉曰宿小人豈得竊賢者之位必欲用宿請先去臣上不悅會逢吉罷遂竟用宿張宿本寒人自云諸生

李愬攻吳房入其外城

李愬將攻吳房諸將曰今日往亡

陰陽家說八月以白露後十八日爲

往亡九月以寒露後二十七日爲往亡

愬曰吾兵少不足戰宜出其不意彼以往亡不吾虞正可擊也遂往克其外城而還淮西將孫獻忠以驍騎五百追擊其背衆驚將走愬下馬據胡牀令曰敢退者斬返旆力戰斬獻忠或勸愬乘勝

攻其子城可拔也愬不聽引還

冬十月李愬夜襲蔡州禽吳元濟檻送京師。李祐言于李愬曰蔡之精

兵皆在洄曲守州城者皆羸卒可以乘虛直抵其城比賊將聞之元濟

已成禽矣。愬然之十月遣掌書記鄭澥白裴度度曰兵非出奇不勝常

侍良圖也。愬乃命祐及李忠義帥突騎三千爲前驅自與監軍將三千

人爲中軍李進誠將三千人殿其後軍出不知所之。愬曰但東行行六

十里夜至張柴村盡殺其戍卒及烽子守烽之卒據其柵命士卒少休食乾

糒整羈勒留五百人鎮之以斷朗山救兵又分兵以斷洄曲及諸道橋

梁復夜引兵出諸將請所之。愬曰入蔡州取吳元濟諸將皆失色。監軍

哭曰果落李祐姦計時大風雪旌旗裂人馬凍死者相望人人自以爲

必死然畏愬莫敢違夜半雪愈甚行七十里至州城。

近城有鷺鳴池  
合擊之以混軍聲

自吳

少誠拒命官軍不至蔡州城下三十餘年故蔡人不爲備四鼓愬至無

一人知者祐忠義饑也其城以先登壯士從之殺守門卒而留擊柝者

使擊柝如故遂開門納衆鷄鳴雪止愬入居元濟外宅或告元濟曰官

軍至矣元濟不信起聽于庭聞愬軍號令曰常侍傳語應者近萬人始

怯曰何等常侍能至于此乃帥左右登牙城拒戰時董重質擁精兵萬